

Äriregistri kood	Ettevõtte registrinumber	Linn või maakond
10065762		Lestee

MAJANDUSAASTA ARUANNE

01 01 2000. a. 31 12 2000. a.
Majandusaasta algus Majandusaasta lõpp

Ärinimi (kirjapildis suured ja väikesed tähed)	af3 Leereati	
Address (tänav, küla, alevik, linn)	TALLINN Linn 7	
		Maakond

Ettevõtte nimetus (kirjapildis suured ja väikesed tähed)		
Address (tänav, küla, alevik, linn)		
		Maakond
E-mail aadress		
Tegevjuht (ees- ja perekonnanimi, amet)	GALINA SUTŠKOVA	
Telefon	Mobiiltelefon	Faks
6602 320		6602 249

Põhitegevusala	Tekstina	
		Kood
Omandivorm		

Audiitorkontroll	Nimi TRINA SOMOVA	Kuupäev 10.04.01	Tel.
------------------	----------------------	---------------------	------

Raamatupidaja	Nimi NINA N. KITŠENKO	Tel. 6602 320
---------------	--------------------------	------------------

Esitamise kuupäev
(täidab register)

_____. a.

SISUKORD

		3
		3
1.	aasta kasumi tegevusaruanne	4
2.	aasta kasumi jaotamise otsus	4
3.	Raamatupidamisbilanss	6
3.1.	Aktiva	8
3.2.	Passiva	9
3.3.1.	Omakapital AKTSIASELTSIS	10
3.3.2.	Osakapital OSAÜHINGUS	10
3.3.3.	Omakapital RIIGIETTEVÖTTES	11
3.3.4.	Omakapital TÄISÜHINGUS	13
4.	Kasumiaruanne (skeem 1)	15
5.	Kasumiaruanne (skeem 2)	16
6.	Allkirjad	
7.	Aastaruande lisade nõuded	

. AASTA TEGEVUSARUANNE

. AASTA KASUMI JAOTAMISE OTSUS

1	Eelmiste perioodide jaotamata kasumi jääk . a. lõpus	
2	. aasta aruandeaasta kasum	
3	Reservkapitali moodustamiseks	
4	Fondi emissiooni läbiviimiseks	
5	Dividendidena jaotamiseks	
6	Eelmiste perioodide jaotamata kasumi jääk pärast . a. majandusaasta aruande kinnitamist	

RAAMATUPIDAMISBILANSS

SEISUGA _____

AKTIVA (VARA)

KROONIDES (komakohata)

KÄIBEVARA

	Rea nr.	Majandusaasta lõpul	Majandusaasta algul
		31. 12. 00. kuupäev	01. 01. 00. kuupäev
1. RAHA JA PANGAKONTOD	010	671332	188122
2. AKTSIAD JA MUUD VÄÄRTPABERID (sulgudes tuleb näidata noteeritud aktsiad ja muud väärtpaberid turuhinnas)	020		
3. NÕUDED OSTJATE VASTU			
3.1. Ostjatelt laekumata arved		1022733	636485
3.2. Ostjate vekslid			
3.3. Ebatõenäoliselt laekuvad arved (miinus)			
KOKKU	030	1022733	636485
4. MITMESUGUSED NÕUDED			
4.1. Nõuded tütar- ja ematettevõtetele			
4.2. Nõuded sidusettevõtetele			
4.3. Arveldused aktsionäridega			
4.4. Muud lühiajalised nõuded			15400
KOKKU	040		15400
5. VIITLAEKUMISED (aruandeperioodi laekumata tulud)			
5.1. Intressid		4539	4539
5.2. Dividendid			
5.3. Muud viitlaekumised			
KOKKU	050	4539	4539
6. ETTEMAKSTUD TULEVASTE PERIOODIDE KULUD			
6.1. Maksude ettemaksed ja tagasinõuded		221124	184871
6.2. Muud ettemakstud tulevaste perioodide kulud		3860	10441
KOKKU	060	224984	195312
7. VARUD			
7.1. Tooraine ja materjal		813396	644175
7.2. Lõpetamata toodang			
7.3. Valmistoodang			
7.4. Ostetud kaubad müügiks			
7.5. Ettemaksed hankijatele			
KOKKU	070	813396	644175
KÄIBEVARA KOKKU	100	2736984	1684033

AKTIVA (VARA)

PÕHIVARA

8. PIKAAJALISED FINANTSINVESTEERINGUD

	Rea nr.	Majandusaasta lõpul	Majandusaasta algul
	0	1	2
8.1. Tütarettevõtete aktsiad või osad			
8.2. Pikaajalised nõuded tütar- ja ematettevõtetele			
8.3. Sidusettevõtete aktsiad või osad			
8.4. Pikaajalised nõuded sidusettevõtetele			
8.5. Muud aktsiad, osad ja võlatähed			
8.6. Mitmesugused pikaajalised nõuded		81440	32440
8.7. Pikaajalised ostjatelt laekumata arved			
KOKKU	110	81440	32440

9. MATERIAALNE PÕHIVARA

	0	1	2
9.1. Maa ja ehitised (soetusmaksumuses)			
9.2. Masinad ja seadmed (soetusmaksumuses)		907541	894906
9.3. Muu inventar, tööriistad, sisseseade ja muud (soetusmaksumuses)		460001	428420
9.4. Akumuleeritud põhivara kulum (miinus)		-671578	-449210
9.5. Lõpetamata ehitus			
9.6. Ettemaksed materiaalse põhivara eest			
KOKKU	120	695964	874116

10. IMMATERIAALNE PÕHIVARA

	0	1	2
10.1. Asutamisväljaminekud			
10.2. Arenguväljaminekud			
10.3. Ostetud kontsessioonid, patendid, litsentsid, kaubamärgid jne.			
10.4. Firmaväärtus			
10.5. Ettemaksed immateriaalse põhivara eest			
KOKKU	130		

PÕHIVARA KOKKU

200

777404

906556

AKTIVA (VARA) KOKKU

300

3514388

2590589

PASSIVA (KOHUSTUSED JA OMAKAPITAL)

KOHUSTUSED

LÜHIAJALISED KOHUSTUSED

	Rea nr.	Majandusaasta lõpul	Majandusaasta algul
11. VÕLAKOHUSTUSED	0	1	2
11.1. Tagatiseta võlakohustused (välja arvatud pangalaenud)		53 648	64 323
11.2. Konverteeritavad võlakohustused			
11.3. Pikaajaliste pangalaenude tagasimaksed järgmisel perioodil			
11.4. Lühiajalised laenud krediidiasutustelt			
KOKKU	310	53 648	64 323
12. OSTJATE (TELLIJATE) ETTEMAKSED TOODETE JA KAUPADE EEST	320		
13. VÕLAD HANKIJATELE	0	1	2
13.1. Hankijatele tasumata arved		191 447	311 221
13.2. Vekslivõlad			
KOKKU	330	191 447	311 221
14. MITMESUGUSED VÕLAD	0	1	2
14.1. Võlad tütar- või emaeettevõtetele			
14.2. Võlad sidusettevõtetele			
KOKKU	340		
15. MAKSUVÕLAD	350	303 98	100 434
16. VIITVÕLAD (aruandeperioodi maksmata kulud)	0	1	2
16.1. Võlad töövõtjatele		99 476	119 204
16.2. Dividendivõlad			
16.3. Intressivõlad			
16.4. Muud viitvõlad			
KOKKU	360	99 476	119 204
17. LÜHIAJALISED ERALDISED	370		
18. MUUD ETTEMAKSTUD TULEVASTE PERIOODIDE TULUD	380		
LÜHIAJALISED KOHUSTUSED KOKKU	400	374 969	595 182

P A S S I V A (K O H U S T U S E D J A O M A K A P I T A L)

K O H U S T U S E D

PIKAAJALISED KOHUSTUSED

19. PIKAAJALISED VÕLAKOHUSTUSED

	Rea nr.	Majandusaasta lõpul	Majandusaasta algul
	0	1	2
19.1. Mittekonverteeritavad võlakohustused		517 213	570 861
19.2. Konverteeritavad võlakohustused			
19.3. Pangalaenud			
s. h. tagatisega pikaajalised pangalaenud			
tagatiseta pikaajalised pangalaenud			
19.4. Muud laenud krediitiasutustelt			
KOKKU	410	517 213	570 861

20. MUUD PIKAAJALISED VÕLAD

	0	1	2
20.1. Hankijatele tasumata võlad			
20.2. Võlad tütar- ja emaettevõtetele			
20.3. Võlad sidusettevõtetele			
KOKKU	420		

21. PIKAAJALISED ERALDISED

	0	1	2
21.1. Muud eraldised			
KOKKU	430		

PIKAAJALISED KOHUSTUSED KOKKU

	500		
--	-----	--	--

KOHUSTUSED K O K K U

	600	892 182	1166 043
--	-----	---------	----------

NB! Alates 22. punktist täidavad
 aktsiaseltsid lk. 8,
 osühingud lk. 9,
 riigiettevõtted ja täisühingud lk. 10.

P A S S I V A (K O H U S T U S E D J A O M A K A P I T A L)

OMAKAPITAL AKTSIASELTSIS		Rea nr.	Majandusaasta lõpul	Majandusaasta algul
		0	1	2
22. AKTSIAKAPITAL NIMIVÄÄRTUSES		610	410000	410000
Põhikirjas näidatud aktsiakapitali suurus				
Väljalastud eelisaktsiate arv				
Väljalastud lihtaktsiate arv				
23. AAŽIO (üle nimiväärtuse)		620		
24. ANNETATUD KAPITAL		630		
25. ÜMBERHINDLUSE RESERV		640		
26. RESERVID		0	1	2
26.1. Kohustuslik reservkapital	651	41000	41000	
26.2. Muud reservid	652			
s.h. (liikide lõikes)				
27. EELMISTE PERIOODIDE JAOTAMATA KASUM	660	970 032	902 592	
28. ARUANDEAASTA KASUM (-KAHJUM)	670	1201 174	70 954	
29. OMA AKTSIAD (miinus)	680			
OMAKAPITAL AKTSIASELTSIS KOKKU	700	2622 206	1424 546	
P A S S I V A (kohustused ja omakapital) KOKKU	800	3514 388	2590 589	

P A S S I V A (K O H U S T U S E D J A O M A K A P I T A L)

OSAKAPITAL OSAÜHINGUS		Rea nr.	Majandusaasta lõpul	Majandusaasta algul
		0	1	2
22. OSAKAPITAL NIMIVÄÄRTUSES		610		
23. AAŽIO (üle nimiväärtuse)		620		
24. ANNETATUD KAPITAL		630		
25. ÜMBERHINDLUSE RESERV		640		
26. RESERVID				
26.1. Kohustuslik reservkapital		651		
26.2. Muud reservid		652		
s.h. (liikide lõikes)				
27. EELMISTE PERIOODIDE JAOTAMATA KASUM		660		
28. ARUANDEAASTA KASUM (- KAHJUM)		670		
29. OMA OSAD (miinus)		680		
OSAKAPITAL OSAÜHINGUS KOKKU		700		
P A S S I V A (kohustused ja omakapital) KOKKU		800		

PASSIVA (KOHUSTUSED JA OMAKAPITAL)

OMAKAPITAL RIIGIETTEVÖTTES

	Rea nr.	Majandusaasta lõpul	Majandusaasta algul
	0	1	2
22. RIIGIKAPITAL	610		
25. ÜMBERHINDLUSE RESERV	651		
26. RESERVID			
26.2. Muud reservid	652		
s.h. (liikide lõikes)			
27. EELMISTE PERIOODIDE JAOTAMATA KASUM	660		
28. ARUANDEAASTA KASUM (-KAHJUM)	670		
OMAKAPITAL RIIGIETTEVÖTTES KOKKU	700		

PASSIVA KOKKU

800

OMAKAPITAL TÄISÜHINGUS

	Rea nr.	Majandusaasta lõpul	Majandusaasta algul
	0	1	2
22. OSANIKE OMAKAPITAL ARUANDEAASTA ALGUSES	610		
25. ÜMBERHINDLUSE RESERV	640		
27. JOOKSVAL AASTAL OSANIKELE VÄLJAMAKSED/ OSANIKE SISSEMAKSED (NETO)	660		
28. ARUANDEAASTA KASUM (-KAHJUM)	670		
OMAKAPITAL TÄISÜHINGUS KOKKU	700		

PASSIVA (kohustused ja omakapital) KOKKU

800

KASUMIARUANNE

SKEEM 1

KROONIDES (komakohata)

ÄRITULUD

	Rea nr.	Aruande majandusaastal	Eelmisel majandusaastal
		01.01.00 algus 31.12.00 lõpp	01.01.99 algus 31.12.99 lõpp
	0	1	2
1. Realiseerimise netokäive	010	6309699	5247278
2. Valmis- ja lõpetamata toodangu varude jääkide muutus	020		
3. Kapitaliseeritud väljaminekud oma tarbeks põhivara valmistamisel	030		
4. Muud äritulud	040	16967	16855
ÄRITULUD KOKKU	100	6326666	5264133

ÄRIKULUD

	0	1	2
5. Kaubad, toore, materjal ja teenused	110	2315438	2078809
6. Mitmesugused tegevuskulud	120	1557049	1714176
7. Tööjõu kulud	130	982028	1133529
s.h. 7.a. Palgakulu	131	737570	842844
7.b. Sotsiaalmaksud	132	243398	278138
Puhkus RESERV		1060	12547
8. Kulum	140		
s.h. 8.a. Põhivara kulum ja väärtuse langus	141	222368	209790
8.b. Käibevarade allahindlus	142		
9. Muud ärikulud	150	27272	22693
ÄRIKULUD KOKKU	160	5104155	5158997

ÄRIKASUM (-KAHJUM)

170	1222511	105136
-----	---------	--------

KASUMIARUANNE

SKEEM 1

KROONIDES (komakohata)

10. Finantstulud	Rea nr.	Aruande majandusaastal	Eelmisel majandusaastal
	0	1	2
10.a. finantstulud tütarettevõtete aktsiatelt ja osadelt	171		
10.b. finantstulud sidusettevõtete aktsiatelt ja osadelt	172		
10.c. finantstulud muudelt pikaajalistelt finantsinvesteeringutelt	173		2689
10.d. kasum valuutakursi muutustest	174		1609
10.e. muud intressi- ja finantstulud	175	3561	1526
FINANTSTULUD KOKKU	180	3561	5824

11. Finantskulud	0	1	2
11.a. tütarettevõtete aktsiate ja osadega seotud finantskulud	181		
11.b. sidusettevõtete aktsiate ja osadega seotud finantskulud	182		
11.c. intressikulud	183	14403	18175
11.d. kahjum valuutakursi muutustest	184	10495	3443
11.e. finantsinvesteeringute väärtuse muutus	185		
11.f. muud finantskulud	186		
FINANTSKULUD KOKKU	190	24898	21618

K A S U M (-KAHJUM) MAJANDUSTEGEVUSEST	200	1201174	89342
---	-----	---------	-------

12. Erakorralised tulud	210		
--------------------------------	-----	--	--

13. Erakorralised kulud	220		
--------------------------------	-----	--	--

KASUM (-KAHJUM) ENNE TULUMAKSUSTAMIST	230	1201174	89342
--	-----	---------	-------

14. Tulumaks	240		18388
---------------------	-----	--	-------

ARUANDEAASTA PUHASKASUM (-KAHJUM)	250	1201174	70954
--	-----	---------	-------

KASUMIARUANNE

SKEEM 2

KROONIDES (komakohata)

	Rea nr.	Aruande majandusaastal	Eelmisel majandusaastal
		algus	algus
		lõpp	lõpp
	0	1	2
1. REALISEERIMISE NETOKÄIVE	010		
2. REALISEERITUD TOODETE (kaupade, teenuste) KULU	025		
BRUTOKASUM (-KAHJUM)	090		
3. TURUSTUSKULUD	125		
4. ÜLDHALDUSKULUD	135		
5. MUUD ÄRITULUD	145		
6. MUUD ÄRIKULUD	155		
ÄRIKASUM (-KAHJUM)	170		
7. FINANTSTULUD	0	1	2
7.a. finantstulud tütarettevõtete aktsiatelt ja osadelt	171		
7.b. finantstulud sidusettevõtete aktsiatelt ja osadelt	172		
7.c. finantstulud muudelt pikaajalistelt finantsinvesteeringutelt	173		
7.d. kasum valuutakursi muutustest	174		
7.e. muud intressi- ja finantstulud	175		
FINANTSTULUD KOKKU	180		

KASUMIARUANNE

SKEEM 2

KROONIDES (komakohata)

	Rea nr.	Aruande majandusaastal	Eelmisel majandusaastal
	0	1	2
8. FINANTSKULUD			
8.a. tütarettevõtete aktsiate ja osadega seotud finantskulud	181		
8.b. sidusettevõtete aktsiate ja osadega seotud finantskulud	182		
8.c. intressikulud	183		
8.d. kahjum valuutakursi muutustest	184		
8.e. finantsinvesteeringute väärtuse muutus	185		
8.f. muud finantskulud	186		
FINANTSKULUD KOKKU	190		

KASUM (-KAHJUM) MAJANDUSTEGEVUSEST	200		
---	-----	--	--

9. ERAKORRALISED TULUD	210		
-------------------------------	-----	--	--

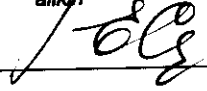
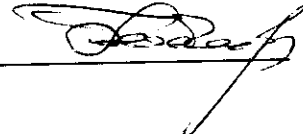
10. ERAKORRALISED KULUD	220		
--------------------------------	-----	--	--

KASUM (-KAHJUM) ENNE MAKSUSTAMIST	230		
--	-----	--	--

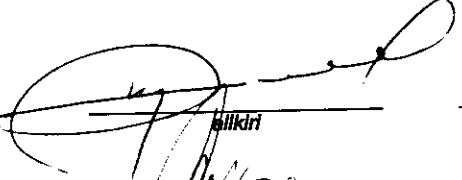
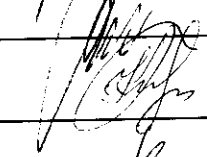
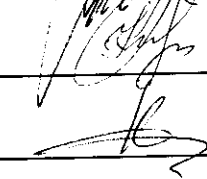
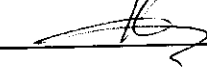
11. TULUMAKS	240		
---------------------	-----	--	--

ARUANDEAASTA PUHASKASUM (-KAHJUM)	250		
--	-----	--	--

AKTSIASELTSI JUHATUSE KÕIK LIIKMED

<u>GALINA SUTŠKOVA</u> ees- ja perekonnanimi	<u></u> allkiri	<u>23. 04. 01</u> kuupäev
<u>ELENA SEREBZYJANSKAYA</u>	<u></u>	<u>23. 04. 01</u>
<u>SNATOLI BOBKOV</u>	<u></u>	<u>30. 05. 01</u>
<u> </u>	<u> </u>	<u> </u>
<u> </u>	<u> </u>	<u> </u>

AKTSIASELTSI NÕUKOGU KÕIK LIIKMED

<u>A. PRESNOV</u> ees- ja perekonnanimi	<u></u> allkiri	<u>23 04 01</u> kuupäev
<u>V. VALINKOVITS</u>	<u></u>	<u>23 04 01</u>
<u>B. KOZEL</u>	<u></u>	<u>23 04 01</u>
<u>N. NIKITIŠENKO</u>	<u></u>	<u> </u>
<u> </u>	<u> </u>	<u> </u>

AASTAARUANDE LISADE NÕUDED

Lisades selgitatakse raamatupidamise aastaaruande koostamisel kasutatud arvestusmeetodeid, sealhulgas:

- 1) arvestusskeemi või arvestusmeetodite muudatused - raamatupidamiskohustuslase üleminekul teisele arvestusskeemile või varade ja kohustuste arvestusmeetoditele tuleb põhjendada ja näidata muudatuste mõju;
- 2) aktsiad ja väärtpaberid (käibe- ja põhivarad) - aktsiate ja väärtpaberite soetusmaksumus, nende turuhind ja summa; aruandeaasta kestel soetatud ja müüdud aktsiad ja väärtpaberid; aktsiate ja väärtpaberite allahindluse summa;
- 3) varud - varude allahindlussumma koos selgitustega;
- 4) põhivara - materiaalne ja immateriaalne põhivara rühmade lõikes: soetusmaksumus, akumulieeritud kulum, ostetud ja müüdud põhivara, allahindluse ja juurdehindluse sisu ning summa, kasutatav amortisatsioonimeetod, amortisatsioonimeetodi muutuste sisu ja kasumiaruandes tekkinud muutuste summad;
- 5) kapitalirent - kapitalirendi alusel renditud vara soetusmaksumus, aruandeperioodi maksed;
- 6) antud pikaajalised laenud - majandusüksuse poolt antud laenud omanikele, aktsionäridele, juhtkonnale ja haldusnõukogu liikmetele jt. (näidatakse nimeliselt);
- 7) laenu tagatis ja panditud vara - loetelu tagatiseks antud varadest, tagatise summa;
- 8) potentsiaalsed kohustused - materiaalselt fikseeritavatest potentsiaalsetest kohustustest tekkivate kulude ja kahjumite summad;
- 9) pikaajalised kohustused - kohustuste saldo, järgneval aruandeperioodil tagasimaksmisele kuuluvad summad, nende maksetähtajad ja intressimäärad;
- 10) omakapital aktsiaseltsis - emiteeritud ja märgitud aktsiate arv, aktsiate esialgne maksumus, sealhulgas aktsiate nimiväärtus, üle nimiväärtuse saadud summad, apportvaraga (mitterahalise sissemaksena) tasutud aktsiate arv ja väärtus, aasta jooksul läbiviidud uus aktsiate emissioon või fondiemissioon, aruandeaasta jooksul väljakuulutatud ja väljamakstud dividendid;
- 11) rahavoogude aruanne - rahavood aruandeaasta äritegevusest, investeerimisest ja finantseerimisest;
- 12) arvestatud ja tegelikult makstud tulumaksu summad; sealhulgas erakorralistest tuludest ja kuludest tingitud tulumaksu summad näidatakse eraldi;
- 13) neto realiseerimiskäive: tegevusalade lõikes, turgude kohta geograafilises lõikes;
- 14) bilansivälised kohustused - bilansivälise kohustuse summad teiste osapoolte lõikes;
- 15) bilansivälised varad - vastutaval hoiul olevad varad.